

# HG®

## keuken cuisine

# diepvries 'snel' ontdooier dégivrant 'rapide' pour congélateur Schnellabtaumittel für Gefriergeräte



eenvoudig in  
gebruik,  
werkt snel en  
effectief

utilisation  
simple,  
effet rapide  
et efficace

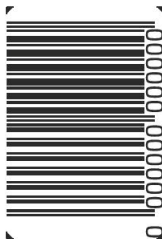
### HG diepvries 'snel' ontdooier

Door aangroeiend ijs wordt de diepvriezer of het vriesvak steeds kleiner en loopt het energieverbruik fors op. Met behulp van HG 'diepvries 'snel' ontdooier' verwijderd u dit ijs eenvoudig en snel, waardoor het bevroren voedsel niet de tijd krijgt om te ontdooien. Een regelmatig gebruik van HG 'diepvries 'snel' ontdooier' beperkt ijsvorming tot een minimum. Dit werkt kostenbesparend dankzij een lager energieverbruik en bevordert ook nog eens de levensduur van uw vriezer.

**Gebruiksaanwijzing:** De pipel op de voorzijde een kwartslag draaien. De diepvriezer uitschakelen, leeg maken en vervolgens het makkelijk te verwijderen ijs (de dikke lagen) zoveel mogelijk loskrabben en verwijderen. Daarna het echt vastzittende ijs gelijkmatig en in ruime mate inspuitten met HG 'diepvries 'snel' ontdooier'. Laat dit 5-10 minuten inwerken en krab vervolgens het losgekomen ijs weg. Indien nodig de behandeling herhalen. Na het verwijderen van het ijs de wanden van de vriezer droog maken, waarna de vriezer weer aangezet en in gebruik genomen kan worden. Na gebruik de pipel weer een kwartslag draaien (OFF).

**Attentie:** Fles rechtop vervoeren en bewaren. Niet spuiten op levensmiddelen. Gebruik voor het wegsteken van het ijs een kunststof ijskrabber om beschadigen aan de vriezer te voorkomen. • Gegevensblad medisch personeel is op te vragen via +31 (0)36 54 94 777 • Consumenten informatieblad is te verkrijgen op [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

**REINIGINGS- OF ONDERHOUDSVRAGEN?**  
**DES QUESTIONS AU SUJET DU NETTOYAGE**  
**OU DE L'ENTRETIEN?**  
**FOR REINIGINGS- UND PFLEGEFRAGEN**  
[www.HG.eu](http://www.HG.eu)



### HG dégivrant 'rapide' pour congélateur

Le givre qui s'accumule dans le congélateur réduit le volume disponible dans le congélateur ou le freezer et augmente la consommation en énergie nécessaire. HG 'dégivrant 'rapide' pour congélateur' vous permet d'éliminer rapidement et facilement le givre sans que des dommages soient faits au temps de se décongeler. L'usage régulier d'HG 'dégivrant 'rapide' pour congélateur' permet de limiter à un minimum la formation de givre et de réaliser des économies grâce à une consommation d'énergie inférieure et favorable également la durée de vie de votre congélateur.

**Mode d'emploi:** Tourner le bec de pulvérisation d'un quart de tour. Débrancher le congélateur, sortir les produits congelés et retirer le plus possible de givre (couches épaisses) avec une raclette. Pulvériser ensuite uniformément et abondamment du HG 'dégivrant 'rapide' pour congélateur' sur le givre fixé. Laisser agir 5 à 10 minutes et retirer ensuite en grattant les couches de givre qui se détachent. Si nécessaire, répéter l'opération. Après avoir éliminé tout le givre, sécher les parois du congélateur, puis rebrancher le congélateur et replacer les produits congelés. Après usage, nettoyer le bec de pulvérisation d'un quart de tour (OFF).

**Attention:** Transporter et conserver le flacon à la verticale. Ne pas pulvériser le produit sur des denrées alimentaires. Pour gratter le givre, utiliser toujours une raclette en plastique afin de prévenir tout endommagement du congélateur. • La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 (0)36 54 94 777 • Médicinalisches Informationsblatt für Konsumenten est disponible à l'adresse [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

### HG Schnellabtaumittel für Gefriergeräte

Durch das Wobsi, das sich darin ansammelt, wird der Gefrierfach oder das Gefrierfach immer kleiner, wobei der Energieverbrauch gleichzeitig stark ansteigt. Mit dem HG 'Schnellabtaumittel für Gefriergeräte' entfernen Sie dieses Eis schnell und einfach, so dass die Tiefkühlwaren für längere Zeit im Gefrierfach bleiben. Eine regelmäßige Verwendung des HG 'Schnellabtaumittels für Gefriergeräte' bleibt die Eisbildung auf ein Minimum beschränkt. Dadurch sparen Sie Kosten aufgrund des verringerten Energieverbrauchs und verlängern zudem die Lebensdauer Ihres Gefrierfachs.

**Gebruiksaanwijzing:** Den Sprühaufsatz nach Gebrauch um ein Viertel drehen. Den Gefrierfach ausschalten, entleeren und einfach zu entfernendes Eis (die dicken Schichten) so weit wie möglich abkratzen und entfernen. Danach das wirklich stark anhaftende Eis gleichmäßig und gründlich einsprühen mit HG 'Schnellabtaumittel für Gefriergeräte'. Das Produkt 5-10 Minuten lang einwirken lassen und dann das lose Eis abkratzen. Erforderlichenfalls die Behandlung wiederholen. Nachdem das Eis entfernt wurde, die Tiefkühlwaren trocken. Danach kann der Gefrierfach wieder eingeschaltet und verwendet werden. Den Sprühaufsatz nach Gebrauch um ein Viertel drehen (OFF).

**Achtung:** Die Flasche möglichst transportieren und aufbewahren. Nicht auf Lebensmittel sprühen. Zum Abkratzen des Eises einen Eiskratzer aus Kunststoff verwenden, um den Gefrierfach nicht zu beschädigen. • Medizinisches Personal kann Produktdaten unter der Rufnummer +31 (0)36 54 94 777 erfragen. • Das Informationsdatenblatt für Konsumenten ist unter [www.HG.eu](http://www.HG.eu) erhältlich

0553900105003 1901



## 500 ml e

bevat o.a./contient entre autres/enthält u.a.:  
conservierungs-middelen/agents conservateurs/  
Konservierungsmittel: 2-bromo-2-nitropropane-1,3-diol



**GEVAAR H225-** Licht ontvlambare vloeistof in damp. **H319-** Verorzaakt ernstige oogirritatie. **H336-** Kan slaperigheid of duizeligheid veroorzaken. **P101-** Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. **P102-** Buiten het bereik van kinderen houden. **P210-** Vervorderd houden van warmte, hete op openvlammen, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. **P264-** Na het werken met dit product de handen grondig wassen. **P305+P351+P338-** BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. **P312-** Bij orwel voelen een ANTIGIFCENTRUM of een arts raadplegen. **P403+P233-** Op een goed geventileerde plaats bewaren. In goed gesloten verpakking bewaren. **P501-** De inhoud van de verpakking in een afvalcontainer met de afvalcode 200-661-7 vervoeren. **GEVAAR H225-** Licht ontvlambare vloeistof in damp. **H319-** Verorzaakt ernstige oogirritatie. **H336-** Kan slaperigheid of duizeligheid veroorzaken. **P101-** Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. **P102-** Buiten het bereik van kinderen houden. **P210-** Vervorderd houden van warmte, hete op openvlammen, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. **P264-** Na het werken met dit product de handen grondig wassen. **P305+P351+P338-** BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. **P312-** Bij orwel voelen een ANTIGIFCENTRUM of een arts raadplegen. **P403+P233-** Op een goed geventileerde plaats bewaren. In goed gesloten verpakking bewaren. **P501-** De inhoud van de verpakking in een afvalcontainer met de afvalcode 200-661-7 vervoeren.

**Augenreizung. H336-** Kann Schläfrigkeit und Benommenheit verursachen. **P101-** Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. **P102-** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. **P210-** Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen und anderen Zündquellen fernhalten. Nicht rauchen. **P264-** Nach Gebrauch Hände gründlich waschen. **P305+P351+P338-** BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. **P312-** Bei Unwohlsein GIFTINFORMATION-ZENTRUM/Arzt anrufen. **P403+P233-** Behälter dicht verschlossen an einem gut belüfteten Ort aufbewahren. Enthält: 2-Propanol/ENIECS 200-661-7. **HG International b.v.,** Damstuijweg 70, 1332 EJ Almere, Nederland/Pays-Bas/Niederlande, Tel.: +31 (0)36-5494700